



# Istituto d'Istruzione Secondaria Superiore "De Nittis - Pascali"

Cod. Mecc.: BAIS047005 - Cod. Fisc.: 93423210728

e-mail: BAIS047005@ISTRUZIONE.IT - Posta cert.: BAIS047005@PEC.ISTRUZIONE.IT

Liceo Artistico Statale "G. De Nittis"

Cod. Mecc: BASL04701C

Sede: Via Timavo, 25 - 70125 Bari

Tel. 080/5563617 - 080/0994660 Fax 080/5563632

Tel. Presidenza 080/5563812

sito web: www.liceoartisticobari.it

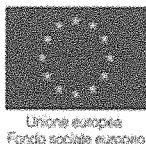
Liceo Artistico Istituto d'Arte "P. Pascali"

Cod. Mecc.: BASD047012

Sede: Corso Vittorio Veneto, 14 - 70123 Bari

Tel. 080/5793902 Fax 080/5793501

sito web: www.liceoartisticopascali.it



REGIONE  
PUGLIA



Il futuro alla portata di tutti

Bari, 10 luglio 2017

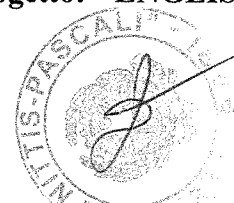
Prot. n. 4680

**Oggetto:** Procedura negoziata per l'affidamento di servizi e forniture, ai sensi dell'art. 36 comma 2 lett. b) del D.Lgs. 50/2016"

**Progetto P.O.R. Puglia FESR – FSE 2014/2020 - Avviso n.7/2016 – “Progetti di rafforzamento delle competenze linguistiche” - Asse Prioritario OT X Azione 10.2 - Progetto: “ENGLISH AND ARTS”.**

**CUP: G99D16001270002 - CIG: 7127938085**


## CAPITOLATO TECNICO

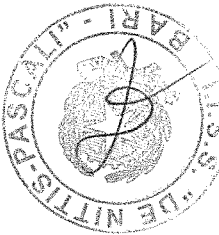


### DESCRIZIONE DEL PROGETTO E CARATTERISTICHE DEI SERVIZI DA FORNIRE

|  |   |
|--|---|
| Acquisizione di servizi e forniture, ai sensi dell'art. 36 comma 2 lett. b) del D.Lgs. 50/2016 | <b>importo max disponibile per il progetto:</b><br>€ 79.500,00 (settantanovemilacinquecento//00)<br>IVA INCLUSA |
|--|---|

| DESCRIZIONE    | CARATTERISTICHE TECNICHE  | PREZZO unitario comprensivo di Iva  |
|----------------|---|---|
|                | Il percorso di formazione della durata di 4 settimane, per 28 pernottamenti (nel periodo dal 20 agosto al 17 settembre 2017; partenza il 20/08, ritorno il 17/09), dovrà svolgersi nel Regno Unito, nell'area metropolitana di Londra.<br>Per motivate condizioni di forza maggiore, le date indicate possono subire variazioni di max una settimana.   |   |
| <b>LOTTO 1</b> | - deve corrispondere a 80 ore effettive per la durata complessiva di quattro settimane ad esclusione dei weekend, secondo una ripartizione regolare e didatticamente efficace (quattro ore giornaliere, anche alternando mattine e pomeriggi);<br>- deve essere destinata a n. 18 studenti di classi quarte di Scuola Secondaria Superiore (di età compresa tra i 16 e i 18 anni);<br>- deve prevedere obbligatoriamente la preparazione alla certificazione conclusiva (gli studenti saranno indirizzati a differenti classi, secondo i livelli accertati da appositi "Placement Tests"), nonché l'esame finale per il conseguimento della certificazione Trinity delle competenze linguistiche di livello almeno B2 o C1, | Compenso orario onnicomprensivo fino a max € 80,00 per un importo complessivo di max € 6.400,00 |

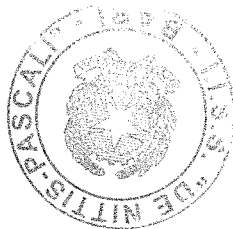
|  |  |   |
|--|--|---|
| <p>Docenza da parte di Esperti madrelingua</p>   | <p>secondo il Framework europeo delle lingue, da parte di un ente certificatore riconosciuto a livello internazionale;</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- deve prevedere l'esame conclusivo nella stessa sede del corso, al termine dell'intero corso delle lezioni;</li> <li>- sarà da preferirsi l'inserimento degli studenti in classi multilingua;</li> <li>- deve svolgersi presso Scuole allocate nel College di residenza;</li> <li>- deve offrire ai due docenti accompagnatori la possibilità di frequentare gratuitamente il corso di lingua inglese con relativa certificazione, in orario NON coincidente con quello destinato alla formazione degli studenti;</li> <li>- le lezioni dovranno essere tenute da insegnanti qualificati esperti di madrelingua, specializzati nell'insegnamento della lingua agli stranieri e in percorsi formativi per il conseguimento della certificazione (si richiede CV);</li> <li>- la scuola dovrà fornire testi in uso e altro materiale didattico utile, e tutti i dati e la documentazione necessaria agli adempimenti previsti dal sistema informatico di gestione delle attività del progetto;</li> <li>- alla fine del corso di studio, la scuola dovrà rilasciare ad ogni studente una attestazione della partecipazione al corso di inglese, riportante l'esatta durata del corso, la frequenza, il livello ed i risultati conseguiti.</li> </ul>  |   |
| <p><b>LOTTO 2</b><br/>Soggiorno estero (vitto, alloggio, viaggio e trasferimenti vari) allievi e tutor</p> | <p><b>Viaggio:</b> Volo di linea A/R per 18 studenti e 2 accompagnatori, nelle date indicate, con partenza dall'aeroporto di Bari e arrivo all'aeroporto di Londra, con preferenza di voli diretti o max. 1 scalo breve intermedio.</p> <p>Volo di linea A/R - Staffetta per n. 2 (due) docenti accompagnatori. Tasse aeroportuali nazionali e internazionali incluse. Bagaglio 23 kg.</p> <p>Trasferimento dall'aeroporto londinese al College e viceversa, con pullman privato e assistenti.</p> <p>Assistenza agli aeroporti di partenza e rientro per il disbrigo delle formalità di imbarco.</p> <p>Tutti i pullman privati GT utilizzati per gli spostamenti da e per gli aeroporti e per le escursioni di intera giornata rispetteranno le norme vigenti in materia di sicurezza.</p> <p><b>Assicurazioni:</b> Assicurazione infortuni – Assicurazione medico-bagaglio con assicurazione di rientro anticipato per biglietteria aerea, per tutti i componenti durante l'intera durata del progetto oltre che per la responsabilità civile per danni a terzi.</p> <p>Copertura assicurativa per eventi indipendenti dalla volontà dei partecipanti.</p> <p>Annullamento-sostituzione (per quest'ultimo evento vedasi art.12 del capitolato amministrativo)</p> <p>Assistenza 24h agenzia, preferibilmente con referente o filiale in loco.</p> <p>Medico italiano in loco.</p> <p>Consegna ai partecipanti, con congruo anticipo, di un foglio notizie di "Buon viaggio" contenente tutti i consigli e le indicazioni da conoscere prima della partenza e durante il soggiorno.</p> <p><b>Alloggio:</b> sistemazione in College comprensivo di residenze, aule per la didattica, spazi di svago, soccorso medico, lavanderia, servizi vari e mensa, ubicato nell'area metropolitana di Londra (zona 1-4) e collegato al sistema urbano dei trasporti;</p> <p>camere singole o doppie con servizi privati per gli studenti, preferibilmente con uso cucina e frigorifero;</p> | <p>Fino a max<br/>€ 67.500,00</p>  |

|  |  |  |
|--|--|--|
|  | <p>camere singole con servizi privati per i docenti, preferibilmente con uso cucina e frigorifero;<br/> disponibilità presso la sede delle attività didattiche di almeno una postazione PC con connettività internet e stampante per attività connesse all'espletamento degli obblighi burocratici previsti dal progetto;<br/> connessione internet gratuita wi-fi e cavo disponibile negli alloggi di docenti e studenti.</p> <p><b>Vitto:</b> trattamento di pensione completa. Gli studenti e i docenti accompagnatori consumeranno in college i tre pasti quotidiani (colazione, pranzo, cena). Durante le escursioni, i pasti potranno essere sostituiti da voucher di congruo valore o, saltuariamente, da "packed lunch".</p> <p>Deve essere garantita la varietà della dieta giornaliera con apporto calorico necessario per i ragazzi e la possibilità di usufruire di un servizio dietetico speciale per coloro che dichiarano patologie particolari o allergie/intolleranze alimentari.</p> <p><b>Attività culturali e visite a luoghi di interesse storico, letterario e artistico.</b></p> <p><b>Escursioni e tempo libero:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- tre escursioni per l'intera giornata con bus privato presso luoghi di sicuro interesse storico, culturale e turistico con group leaders di madrelingua (preferibilmente <ul style="list-style-type: none"> <li>• Brighton con ingresso al Royal Pavillion</li> <li>• Cambridge con ingresso al Fitzwilliam museum</li> <li>• Stonehenge con ingresso al sito archeologico);</li> </ul> </li> <li>- attrazioni a pagamento incluse: The View from the Shard; London Eye.</li> </ul> <p>Tutte le escursioni devono prevedere l'utilizzo di mezzi di trasporto e guide specializzate senza aggravio di spesa.<br/> Attività pomeridiane e serali, sportive e sociali presso il college.</p> |  |
| <p><b>LOTTO 3</b><br/> Certificazione da parte di Enti Certificatori</p> | <p>Certificazione TRINITY, secondo il framework europeo delle lingue, da parte di un ente certificatore riconosciuto a livello internazionale.<br/> L'esame di certificazione, obbligatorio per tutti i partecipanti, dovrà essere organizzato in tempo utile per la conclusione del progetto nella stessa sede del corso al termine di tutte le ore di lezione.</p>   | <p>Fino a max € 3.600,00 IVA inclusa</p>   |
| <p><b>LOTTO 4</b><br/> Materiale didattico per attività programmata</p>  | <p><b>Materiale didattico e di consumo</b> (cancelleria, stampati e dispense per l'attività didattica)<br/> <b>Polizza assicurativa</b> per tutto il periodo del percorso formativo, per tutti i partecipanti.<br/> <b>Ingressi Musei e spettacoli a pagamento:</b><br/> The Design Museum (mostre a pagamento); London Transport Museum; Mostra Giacometti presso Tate Modern; visione di un musical (preferibilmente "Wicked" o "Stomp").<br/> <b>Visite gratuite da programmare:</b><br/> National Gallery, British Museum, Museum of London, Tate Modern, Tate Britain, Saatchi Gallery, Natural History Museum-Science Museum-V&amp;A, cambio della guardia, parchi, mercati, quartieri caratteristici.<br/> <b>Mezzi pubblici:</b> travel cards giornaliere o settimanali per tutti i mezzi pubblici comprensive della zona di residenza per tutti gli alunni e gli accompagnatori per l'intero periodo di permanenza.<br/> La travel card dovrà consentire il trasferimento dell'intero gruppo</p>  | <p>Fino a max € 2.000,00 IVA inclusa</p>  |

|  |  |  |
|--|--|--|
|  | <p>dalla struttura ospitante ai luoghi di interesse culturale e artistico da visitare.<br/>Per le escursioni di un'intera giornata si dovrà prevedere l' utilizzo di un bus privato.</p> |  |
|--|--|--|

**Eventuali offerte migliorative**

| <b>ALTRO</b>  |
|---|
| <p>N. due card telefoniche di 50,00 sterline per i due docenti tutor accompagnatori.<br/>Possibilità di sostituire un docente tutor entro 24 ore prima della partenza e/o nel corso dello svolgimento del progetto, per gravi motivi attestati.<br/>Possibilità, per n. 5 giorni, di visita ispettiva del Dirigente Scolastico o suo delegato, senza oneri aggiuntivi.<br/>Ulteriori attività culturali e attrazioni a pagamento, oltre quelle previste.<br/>Quarta escursione fuori Londra (Oxford, Canterbury, Windsor).<br/>Spettacolo teatrale o cinematografico in lingua in multisala.<br/>Ulteriori materiali/supporti didattici coerenti con il percorso progettuale.</p> |



IL DIRIGENTE SCOLASTICO  
Prof.ssa Irma D'Ambrosio